

叻報

司限有

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES.

Saturday 2nd August 1924

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

●本報特別啟

一、本報自成立以來，承蒙各界光顧，不勝感激。茲因本報遷至新址，特此公告。

二、本報每日出版，除星期日及公假外，全年無間。

三、本報地址：新加坡大馬路門牌一百一十號。

四、本報電話：一千一百六十四號。

五、本報發行所：新加坡大馬路門牌一百一十號。

六、本報廣告部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

七、本報印刷部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

八、本報編輯部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

九、本報經理部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

十、本報總發行所：新加坡大馬路門牌一百一十號。

●本報價目列左

一、每份一角

二、每月三元

三、三個月八元

四、六個月十六元

五、十二個月三十元

△廣告費另議

△本報地址：新加坡大馬路門牌一百一十號。

△本報電話：一千一百六十四號。

△本報發行所：新加坡大馬路門牌一百一十號。

△本報廣告部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

△本報印刷部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

△本報編輯部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

△本報經理部：新加坡大馬路門牌一百一十號。

△本報總發行所：新加坡大馬路門牌一百一十號。

專辦金上項

集茶之美優一唯

末葉茶青上頂



此茶乃獨所出茶葉中
之最著名者也
提防假冒務須認明此茶
七州府馬來聯邦各及
羅州各咖啡茶店均有代售
一九二四年五月一號



該藥粉專治骨蒸熱 傷寒
及其他熱帶發生之種種病症
功效如神有家室者不可不各備一筒
以應不時之需

星洲萊佛坊三十三門牌

英國藥房監製

小坡大馬路三〇五號門牌

聯合藥房亦有代售

Prepared only by

The British Dispensary Ltd.

33 Raffles Place

Singapore.

Also obtainable at United Pharmacy

305 North Bridge Road

一九二四年五月十一日

NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

者母為告啟



敬啟者本公司特在東陵律安伯第 (Amber Mansions,

Orchard Road) 設立拉托精粉諮詢部凡關於嬰孩營之

營養護等皆於該部表演指導之該部由馬祖斯夫人

管理此外尚有極具經驗之華人看護婦多人協助其

諮詢時間如下

(一)上午八時至下午十二時半

(二)下午二時至下午五時

(午五時)

凡依上列住址致函本部主任者本部看護婦即可至各

家住照料一切

拉克托精粉主人尼蘇魯英瑞林乳及司理啟

英一千九百廿四年二月二日

鐵省先
啟者敝館所用之長方形兌貨印標作專貨以及收
之用切要諸號請專取用現結該印標圖十有餘年
隨有變失其能恐不利於交通上故特改換新章兩個
爲專貨一爲收賬之用標樣諸腰形菊花邊之式而實
際則自登報日起爲正式通用而舊用之長方形兌貨
准於舊曆甲子年六月三十日取銷倘過此取銷日發
何等之用益者均不承認標作無効恐未週知特登報
諸希垂照
甲子年七月初一日
三

FOUR ACES CIGARETTES

烟香牌點四



四點牌香烟乃用美國最靚之禾
 貢尼亞金黃葉集在英國製造氣
 香確值金錢之價值各處均有
 出售每罐五十支四角半

星洲檳城吉隆坡
 英美烟草有限公司謹佈

在英國註冊

英一千九百廿四年六月六號

Importers
 British American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
 (Incorporated in England)

SINGAPORE.

Penang

Kuala Lumpur

Washes Without Shrinking

治士哥

片規



保不縮水

洗綢絨巾

（此機係由英國製造行視洋之名譽最著）
 （本公司現有得實莫理代府州西及檳城）

司公限有治士哥
 WILLIAM GOSSAGE & SONS LIMITED,
 (Incorporated in England.)

（號五十五牌門律申第設坡嘉新）

55, Robinson Road,

SINGAPORE.

Agents, Penang & F.M.S.:-

Boustead & Co. Limited.



○購用基列剃刀之四大利
 登
 一、易以剃面 不遇將基列刀片插入基列剃刀而隨後以梳抹面便可剃面矣
 二、安樂自然 基列刀片係利非常細球無其匹是以剃面之後細毛無不春涼爽無比矣
 三、剃面平安 基列剃刀能保護面而不受任何損傷而無受傳染病之虞
 四、剃面經濟 基列刀片所值無幾且每一刀片可用數次之多
 有此四大利益之剃刀確有何不購用而享此剃面之安樂乎
 英一千九百廿四年三月十五號

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
 Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
 Singapore.

挽回利權

本公司所採辦之煙花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分一星

中國南洋兄弟煙草有限公司廣告

MANVANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.

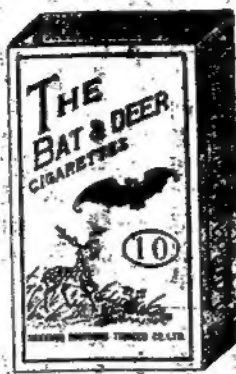
Incorporated in China



香煙 四喜 枝庄 五十



香煙 百喜 枝庄 五十



香煙 鹿標 包庄 十枝

RED HEART BRANDY No. 1.

酒蘭萬牌心紅



一九二四年四月七號

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒紅心牌萬蘭池酒是為市上所

各種萬蘭池酒中之最上者一次嘗試便永為伴侶矣

大坡大馬路錦昌號 水仙門新永泰號

新榮成

卜星源號

大坡大馬路源興號

紅心牌萬蘭池酒可於下列商店購買

啟謹司公巷西人型代一惟羅運及府州七
SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.
SINGAPORE.

MEUKOW BRANDY



Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in Singapore)
Sole Agents

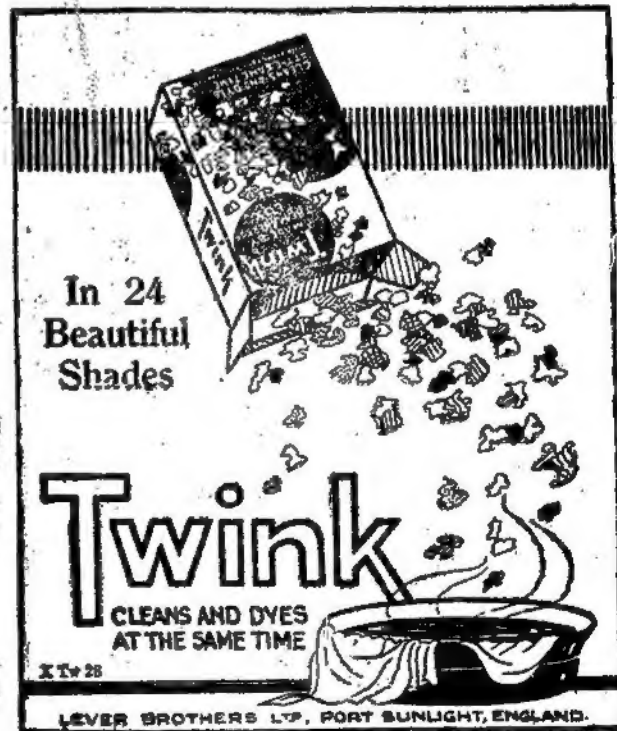
洲一代理人牙直利有限公司謹啓

三星 五星 三種各處均有代售惠顧商翁注意可也

本公司所採辦之煙花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分一星

△ 煙花標萬蘭池酒 ▽

地英嘉能於同一時間中染洗衣服各
化學用品及雜貨均有出售



有二十四種顏色

啓司公限有子父露沙堡拉登轄人理代一唯

日八月五年二十國民

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE S.S.

評論

賑災何以對良心——人格

（特載吉隆坡益華報）

自上月下旬間粵省發生水災以來。至今幾一月矣。據報章之載。廣東方面。災情極重。而江之流域。北江之洪災尤來。財產損失。固屬不貲。人民之死亡。尤難統計。彼已死之災民已矣。可憐救矣。然未死之災民。居於廢墟。嗷嗷待哺。不保夕食。而待哺之慘狀。吾人設身處地。閉目冥想。其呼天不應。叩地不開。慘痛之至。無從揣測。而知。嗚呼。何等迫切。急桑梓計。爲人道計。吾人忍無視。不一援手乎！

近聞廣州慈善團體。已出公啟。勸募賑款。香港東華醫院。上海廣東公所。亦響應發起。惟南洋羣島。對於發生災情。任事賑濟之電報。片語。除星洲吧城。廣東之團體。有少數組織賑災會。辦理外。其餘各處。似無響應。嗚呼。粵省吾僑之故鄉也。現下災區之災民。吾僑之父老昆季。親戚朋友。以及如是之密切關係。吾僑見難不救若此。援之無例。而心之慘。人與有互助之義。……等語。……

嗚呼。災民嗷嗷。哀鴻遍野。及今不救。亡種堪虞。斯時也。雖有萬金之南洋。已無可愛之桑梓。其心計。爲人格計。爲家鄉計。可不亟起而圖救乎！

祖國要聞

京津水災之慘狀

日來京津一帶。大雨滂沱。晝夜不息。致各處河流水勢驟漲。……

河水漲。增漲至二丈一尺。距河岸相差一尺一三寸。又某工程師所報。十二日水漲至二丈一尺。十三日。晨至午。雨勢尤大。河水又增漲至二丈二尺。有奇。……

北京水漲。淹沒矣。京兆當局決定籌款四萬。……

京畿水退後之北京現象

北京通信。津浦兩河。天地慘慘。永定河。岸決口。……

此種慘狀。北京。亦不能不受其影響也。……

……

……

……

大兩河之險。不能斷行人。……

工部局通告

聲明廣告

曼舞羅大戲院 映 續 片影名著國中 魂梨玉 晚 七 加映笑劇 改爲一場 券資照舊 不再起價 映完過埠 機會勿失 快快來看 快快來看 止 二 十

"SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED
UNSWEETENED CONDENSED
STERILIZED NATURAL



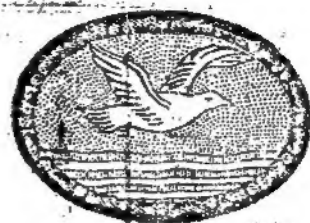
SOLE IMPORTERS
The East Asiatic Co., Ltd.
(INCORPORATED IN DENMARK.)
SINGAPORE.
7-B D'Almeida Street, Phone 2808

一運入人伊亞細亞有限公司
在丹麥註冊
總本行打美打街七號B樓電話二九〇八號
英一千九百廿三年五月十七號

此乳膏係由丹麥最著名之乳牛場所產出之乳膏其品質之優良與衛生之保證無庸贅述且其口味純正無糖無鹽最宜於嬰兒及病後體弱者之食料也凡欲購者請向各埠各大藥房均有出售

甜味煉乳
原味煉乳
鮮牛奶
牛奶

新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告



海鳥牌



○承頂聲明

啟者號我舖在門牌十一號前時發院主黃亞志因別業將生並交與陳亞六承受由亞六改換招牌曰順利號如舊亞四舖前街來往賬目之事切勿前來清理其限期一星期倘若過期是自已所誤此與陳亞六無干特此聲明以免後論特立此
民國十三年七月三十一日
亞六 順利號啟

工部局通告

通啟者本局多利亞街與亞米路交界處之現因重由七月廿四號起至下月止不准車輛通行此
英一九二四年七月廿五號
工部局秘書命謹啟

工部局通告

通啟者打里路 (Bakerly Rd) 當於日內將重修此路事通告各色人等該路當由八月二號至四號每日下午各項交通各知照此佈
一九二四年七月三十一號
工部局秘書命謹啟

保太和藥房名馳雙料廿四浩粉

總發行 日里大街門牌六十一號

本藥房廿四浩粉專治小兒驚風咳嗽痰喘等症功效如神凡欲購者請向各埠各大藥房均有出售
總代理處 星州何長春藥行 檳城杏濟堂藥行
中華民國十三年七月九號

POO THAY FOO DISPENSARY
61 Kesawan Medan- Deli

This Safe powder wish specially prepared to cure Consumption, Asthma, Bronchitis and Fever in children.

Direction for use.

Mix this medicine with boiled water or tea.
1/3 years of age 1/2 of a bottle.
5/6 years of age 1 of a bottle.
Adult one bottle at a time.
Not to be taken by pregnant women

The Sincere Insurance & Investment Company, Limited

(Incorporated in Hongkong)

No. 14, Chulia Street
Singapore

Telephone No. 1746.

先饒資本 施措裕如
保商衛旅 險化為夷
有來交易 限價廉宜
公平正直 司理無欺
先施保險置業有限公司
司理局

正司理馬軒昂謹啓
副司理陳典芳謹啓

民國十三年四月一日



南洋總代理石叻堪羅會豐商店

此藥精為理腎之要藥與市上所售之普通補腎藥不同舉凡腰膝軟弱四肢無力尿後反滴頭暈眼花精神恍惚用腦太過與及子嗣維艱等症服之無不立見奇効誠延年聖藥廣嗣之金丹願有斯疾者請即服之方知此藥之効力矣
價目 每瓶一元五角 每打十五元

嬰孩自己藥片所治者



在上海又有一小孩為

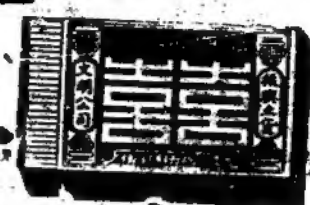
徐君哲生上海法大馬路中市日。增洋貨號商人也其來函云鄙人
在滬商界辦事數日信仰貴藥嬰孩自己藥片之能大功效夫小兒
曾患腹瀉月餘生機殆盡夜眠眼淚不納食氣息奄奄合家惶急中
醫無止瀉之法令人束手無策幸經伯雲家
伯指示專心服用自己藥片由瀉腹內淤積
遂安心腹脹又瀉形如青筋肚腹之大便
大兩兩勢助似無把握有小兒脚腫全家
哭泣以為無復生之望知不數日腹瀉而
勢日有佳果刻已健壯如常不消不化
便閉 肚痛腹瀉 寒熱 出牙各症
傷風咳嗽 煩躁 驚風 疳積 諸症
專治小兒及嬰孩各症之靈藥也凡經售西藥者均有出售直寄叻
銀大角至星加坡萬興街韋廉士醫生藥局原裝藥一箱可也郵力
在內大瓶三元



民國十二年一月一日

怡盛隆號廣告

各埠大埠 均大惠顧
諸君光顧 格外歡迎
星加坡馬交街門牌三十三號
怡盛隆號廣告



貨極靚
亦易商量

本行...
本行...
本行...

廣恒號金鹿

在石叻... 每箱加價銀十二元

八兩庄	每箱	四
十包	每箱	五十六
二兩庄	每箱	五十六
十包	每箱	九十八元

八兩庄 每箱 白四

十包 每箱 三十二元

二兩庄 每箱 五百六

十包 每箱 三十四元

計生 八兩庄 一箱 沽銀三十元

南洋總發行所美公司啟

SHUN HANG TOBACCO CO.

43 North Canal Road, SINGAPORE

JULES ROBIN & CO.

正法國葡萄萬安池

COGNAC

哥匿
CHARENTE. (FRANCE.)
法蘭西

O. P.

AND

PURE GRAPE BRANDIES.
正葡萄萬安池

FINEST PROCURABLE.
上等萬安池

SOLE AGENTS S.S. F.M.S. AND SUMATRA.

七州府及蘇門搭臘之唯一代理人

BOUSTEAD & CO., LTD.

(INCORPORATED IN F.M.S.)

英實德有限公司

英一千九百廿三年十月十二

及其餘大酒庄

英一千九百廿三年十月十二

實叻分銷處

十八號源發號

中街永興號

大馬路永隆

二馬路乾元號

本門新永泰

小車水振源興

英一千九百廿三年十月十二

錦安公司



成金藥房

何壽南先生常駐診症
願力繼續神農。光大百草威烈。常煉速效。能方便病一切。提理人身根本。破除六科病苦。信者急行三昧。脫離痛苦海。何壽南說法

眼科各症水
花柳各症水
兒科平安水
除痰開胃水

白濁白帶藥水
白濁白帶藥水
白濁白帶藥水

人參羊肉汁
人參羊肉汁
人參羊肉汁

婦科毛鷄汁
婦科毛鷄汁
婦科毛鷄汁

外科化學風油
外科化學風油
外科化學風油

驅風龍虎汁
驅風龍虎汁
驅風龍虎汁

民國十三年三月三十一日
成金藥房主人謹啓

新濟世藥局

藥聖一唯痛氣馳下天

氣痛靈丹

此丹功用列左
治心氣痛 治胃氣痛 治小腸氣痛 治婦人經痛 治產後血暈 治霍亂吐瀉 治傷風咳嗽 治氣喘痰多 治跌打損傷 治無名腫毒 治一切氣痛



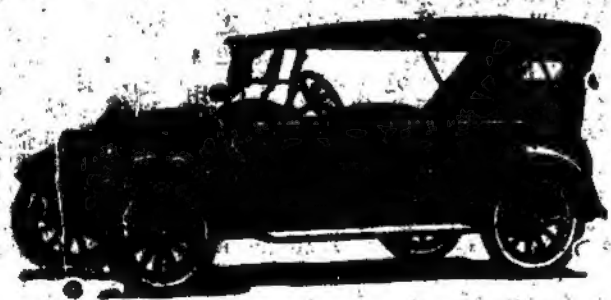
施林氏
除痰
止咳水
君患咳嗽 請我診脈
我勸你不服藥 可往
石叻柏街衛安公司
買施林氏除痰止咳水
服便得 不論寒熱新
久諸咳 即服即止
的確第一 各埠藥房
商店均有代售



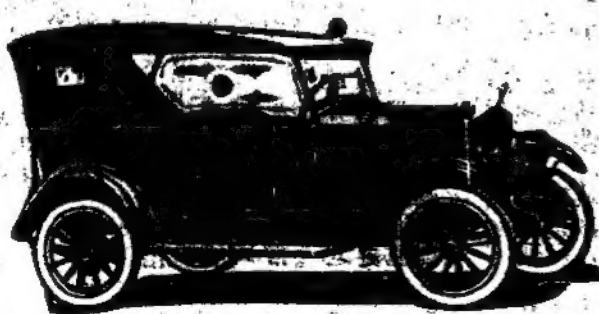
治蚊香
發行
各埠商店均有發售
石叻衛安公司總代理

廣告車托摩

車托摩蘭都



車托摩比露



摩托卡製造專家曾用他三十五年之經驗。造此二車也諸君如欲查驗該車之結構者敬祈移玉至下列地點無不格外歡迎

越有人焉冒為人製造摩托車至一萬之鉅然後遂自造一車以爲已用該車之成績。問可知矣都蘭及露比之建造乃由此而來蓋都蘭氏 W. C. Daimler

隆吉
T. Hope & Co

司公托摩合聯洲星
Federated Motors, Singapore.

保怡 城檳
Georgetown Motors.

號十月六年四廿百九千一英

谷天寶利

車汽總友
位座人五

或欺現
銀交期分

舊種各有如
車此換可車
議另錢價

元百六千一銀幣每
\$1,600. Cash



司公限有托摩央中牌門號六十七百一律佐荷坡嘉星
Central Motors Ltd.

176, Orchard Road, Singapore.

號五月七年四二九一英

原文

河海工程學校係張季直氏創辦。現仍任名學校長。該校發生風潮。學生自治會曾兩函張氏。就探錄張氏後面如下。代電閱悉。前得訓言。聽之否復。貴學牛曾附於學。爾爾資於人。不意頃所曾者。乃發惡觀。諸生竟沈校之之要點。在不能即謀一定之新校舍。此即但憑理想不知辦事難易之明證。僕觀沈校長數月以來。一謀校舍之奔走。亦至勞瘁。其來舊就商。共計三數次。代電言。齊督前君對於新校舍。願爲之功。而貴沈校長因循不事進行。諸生亦知凡事有次第。苟非我所固有。不能取予求。若然所可假乎。今諸生未嘗設身處地。以計以思。而即昌言加入惡聲。形此叱咤。謂曰。君子絕交不出惡聲。諸生與校長。嘗有一日師生之義。可知是乎。今世大患。無禮無學。不意吾河海學生而在爾之也。慨自。四學潮以來。士氣一變。青年學子。才氣洋洋。而於社會一物。往往不辦其義。則主人自命。吹毛求疵。甚至宣言惡罵。驅逐校長。不知學生在校。應求學時代。校務進行。自有負責之人。即應得尊重禮讓之念。有所顧忌。亦應察事由。以隨感而止。或否則即電報執事。人盡作事發覺。動輒越軌。爾爾爲之自治。校長去爾。有官圖主持。若一任學生過激。校何事能。進一步。舊校身而果爲所逐。新校長而果爲所逐。萬一者。吾大夫。其或不如往者。則學生知之何。又進一步。校長一性學生過激。何果趨重爾趙孟賤。何具校心敷衍學生之惡習。由學生造成之。則學風如之何。更進一步。吾在爾。地雖師資缺之之今日。校長本不爲。再益以。生之放縱。妄干校政。此後校長一職。稍有愛惜。而者。雖竹出而担任。各等待與之教育如之何。實於改革之初。即慮士習不仍隨政體並變。觀超放任。特將軍隊無共和。學校無共和之旨。著爲論說。特告國人。不料學潮迭起。至於此極。僕歷聞久矣。茲所嘗者。一因尋華學子。生性本良。徒因五四兩後。一般自命矯爲最新學說者。不知是何心。推波助瀾。久而又久。遂成自害害人之時疫。推原其始。今日學風之壞。實非學生之咎。亦非爲最新學說者所及。僕愛學生。不得不思盡救正之責。一因河海工程學校。係僕手創。創之始。頗有以河海工程。亦須設法而非暴之。中央既不顧。則省

欽復不測。雖費雙方設計。亦無如何。近年地方人士。亦漸知水利人才之重要。而昂校經歷任校長。認真辦理。課程嚴正。其成績亦著著。如省城學生與昂員訂盟。而河海工程學校獨不預。彼方私喜。以爲是校學生。尙明事理分際。他日可爲世用。今何忽坐視基礎已具之教育機關。趨於不可收拾之境。因此之故。竭誠忠告。不憚辭費。諸生諸生。真有愛校之意乎。其各反躬問心。勿違重氣。使長校者對於校務。得安心一志。徐圖擴充。庶不失學生之身分。而有自治之真義。若以罷課宣言。爲示威之先聲乎。俟以爲學校將造就有用之人才也。若爲動生時。卽行越軌。備望其以專門學問。能有用乎。此實所痛心。官廳亦未必受此威脅。其不可已乎。幸熟思之云云。

○中華女學校招生廣告

★校定於陽曆八月四號(即陰曆七月初四日)開學
各級均可抽籤凡我青年僑胞有志肄業者請從速來
校報名

△並將招生簡章列之於左

- 一、(資格)須品行端正體格強健經本校考驗及格者
- 二、試驗錄入簡章列者有高小畢業證書可免試

插入高小科者其國民科畢業證書可免試
 否則試驗國文算術與文常識各一節
 插入國民科者由本校教員隨時酌量行之
 三、(納費)學費師範及高小每月三元國民科每月二元
 (膳費)本國每月八元午膳每月三元堂費每月二角

四、校址遷往門牌八十五八十六號（即火車站對面）
如欲檢閱本校章程函索即寄 丑
民國十三年七月廿八日 新嘉坡公立中華大學校

○黃奕住氏接辦潭廈路近訊

時侯黃美住先生鑒漳廈路事所有與京洛來往電文
已抄請陳副長轉查專意計邀台管噴奉格賜吳巡帥
電訓查保存實事奕任事當經轉電交部茲接復電云
電報悉漳廈路於前清光緒三十一年因商辦美股創辦
嗣以虧累不堪於民國三年請由交部代替歷年亦無
虧累因事遂復停辦前聞商辦黃奕任家道殷實對於
該路頗願接辦顧總長兩難來京接洽尚未得確昨據
督辦電請委黃君專辦該路當復一電文曰黃君接辦
漳廈鐵路專處所見與部意相同務祈教促黃君早日來
京商洽云云抄轉希督辦查黃君於京畿請便通洛一
略能轉達以荷各等語特轉奉聞即希鑒督孫傳芳文印
七月十三號下午一時福州電

並聞黃君須待廈門自來水司為七月十五投標開票後
始首途赴洛然後入京與交通接洽云

民國十三年七月廿八日

在

新嘉坡籌賑閩省水災會

言

吁嗟乎風雲不測乃天道之無常水火無情世人亡之最
慘莫如眼擊禍變只生財賦之區斷無意外災祲忽起燬
屋之患況當商榷烟埃遠處千戈豎鼓民生凋敝年年
饑饉僅免口食待哺子黎慘罹時事世故新官司爲督憤我
僑胞沐雨栴櫨差幸青身引或撫膺撫腕不堪回首中原
每際災情憂念馳函電之款則有善舉助興輒施悲結
之念或一乘機以解仁康之果之甘又州郡因匪劫掠
耗俗針厘動運糧枝甘露拯災黎水火之日既苦
海之難航甯斯民之堪憐之上是人類天德克盡亦爾
胞之傳續卓然也且大埔垣不幸慘遭洪水之災潭
屬一無辜罹滔天之厄由東甸港兩連綿乃萬
道之流痛惡甚高岸津傾勢如疾奔低岸若盤、盡爲魚
衆流澎湃宵間奔騰之聲一片狂潮巨浪游龍之府
時山哭聲我水聲並作人命橫斷命齊斷大陸木沉或
遷國事城究在竟望水居河伯與妖喪命。屍骸隨波
臣金伍國滿路踪跡銷沉冤埋無期遺誠頂凶水漲
竭慮慘受卹家之苦菜蔬以凝鄰鄉島自無禾稻和黃
變化不毛之地其災情之重大遊經所能詳哉嗚呼地
靈徒甲執典日月之慈焉訪空存誰恤人治且災後
疫氣橫生蔓延可畏日前之米糧供給缺乏堪虞若不
速謀救濟將何補哉幾乎是以即懷桑梓之思坐視危
亡竭力救濟應求演劇續演假戲裝名園舉行籌款深
願僑胞好善慷慨解囊集腋成裘何拘少少所與聚
流仁信益多修此日般人一命勝造七級浮屠斯能
消牙再牛皆受該君功德矣

○名譽會長

[illegible]

光緒三十三年七月廿六日
會改平 廖秋 王會儀 吳勝鵬 何衍品
廖秀 趙傳烈 吳廣培 吳清麟 吳興生 蔣麗位
勞外器 陳紀恩
正會長 王嘉祿
副會長 王慶生 何仲英 張建壇 林乾增
正財政員 林忠義
副財政員 洪丙及
監票員 胡載坤
查賬員 王萃藻 葉衍芳
正幹事 吳廣生
副幹事 陳承遠 葉倍升 許炳文
王芝華 林鴻飛 許建勳 徐份八 陸顯維 吳卓雲
陳興瑞 楊清義 李占輝 許嘉義 康德波 邱通興
朱在輝 陳思恭 蔡寬裕 蘇炳何 吳志遠 許治宇
蕭丹 盧連章 馬子雲 顧星南 蘇折均 葉通昌
陳份宗 李炳炎 劉炳思 許星甸 林志和 王泰波
何樂庭 陳仁庭 陳典史 紀伯芳 江希志 林元發
陳居田 王恩順 黃池通 黃振昆 卓洋波 謝連淦
林錫吟 楊樹 林梯雲 馬有傑 邱永郭 吳友臣
林松松 林水樹
▲英文文讀員
陳柏年 李德民 倪劍鳴 林華之 紀必育 王槐庭
林顯和 藍惠先 張連南 張叔制 古共持 周君南
李一新 林德步 葉聯凡 吳 學 蔣衍鑑
▲英文文讀員
葉輝生 黃廣民 蘇際時 黃資旦
林華蘭 張芹生 王明崇 林春生 鄭德順 陳卓千
劉文瑞 陳碧泉 李德植 林天威 紀玉衡 鄭德順
周少博 蕭茂元 蕭子遠 林子融 梁榮國 李就章
吳若軒 葉中興
▲場內票員
呂子其 何心田 張來喜 陳興次 陳子慶 潘兆福
曾紀德 王兆三 郭勝卿 吳金盛
▲招待員
許耀生 楊炳森 王德貴 黃島登 郭南壽 蔡炳水
黃榮貴 陳子平 高慎三 柯德春 陳德福 蔡永水
葉心淵 陳延昭 吳聚裕 郭其龍 何振興 廖永安
蔡清河 林奕成 謝春林 黃寶由 林之田 何廣順
傅德福 蔡天福 黃其光 楊和祥 華叶華 李宏順
陳敬甫 吳志淵 謝彬廷 吳鳴 顧永和 林安邦
謝鏡波 吳志淵 謝炳道 高瑞發 潘瑞生 許文光
蘇澤基 謝錫清 黃神安 林維華 紀力象 嚴維祥
陳善恭 謝侶方 楊德貴 陳福和 石煥章 蔡顯從
陳清泉 王吉士 陳恩興 陳鴻安 陳崇梓 郭顯興
謝錦源 呂傳誠 黃天佑 陳義通 柯林柏 章存南
甘德源 林年仁 姚金富 陳德波 林玉田 陳祥水
陳雲山 王水陣 黃桂岩 易永寶 郭民楚 周海濱
沿門售票 全體職員担任每日上午十時齊集同德堂
報社出
甲 乙 丙 丁 戊 己 庚 辛 壬 癸 子 丑 寅 卯 辰 巳 午 未 申 酉 戌 亥
乙 丙 丁 戊 己 庚 辛 壬 癸 子 丑 寅 卯 辰 巳 午 未 申 酉 戌 亥
一等券三元 二等券二元 三等券一元
名譽會長每枚五元 職員每枚二元
日期 八月九號十號兩晚
會場 丹戎巴葛歌樂園
大中華民國十三年七月廿六日
新嘉坡華僑會大公所敬啟

一九三七年一月一日

東要聞

廣州赤化運動之近訊

△聯決破紅船黨匪

△ 關平山及關西區人飲水供應法

廣州國人。因政爭失敗，大搖投入共產黨。刻以時局動搖收拾。又有改紅色國旗。實行赤化的主張。查昨午孫中山在高帥演說。客屬紅色旗幟（言倭旗）要各機關改懸青天白日黨旗。當時論者以非之。今中央執行委員與他們總理最得力的黨旗亦變更。是亦國民黨共產黨同化之一證。蓋第三十九次中央委員會。經議員決改青天白日滿地紅為國旗。實表示國民黨已接受赤化。仿蘇維埃身具政府紅色旗幟。又國民黨主席蔣智所之組織。編輯時間表。謂平山擔任曉利。一黨制黨報將舉。二（第四）全圖。我。日專使將來施行共產準備。有人謂平山你何以有此通天本事。新任編輯局長。以粵義主與改黨國。民黨。俾人亦習受你指導。實

東南兩路戰局沉寂之原因

△櫻子仍在哪裏乎又一說

之狀。雖與。究其何。致。則事畢之反。或尚未屆成熱之時機。辦事之過舉。又阻於內訌。某比之紛哄。繼製造成。立派沈阿之戰局也。粵軍自用兵兩南而後。迭經剿戰。兵力困疲。不得不從容整頓休養。款項之籌集。彈械之補充。又不能不遲延打算。設法準備。此等之所以未能急切反攻也。以言明軍師表示不戰。誠屬拙拙。粵軍亦決意主守。而張軍則始終堅持其不戰主義者也。故就聯軍情形觀察。聯軍可謂之無懈可擊。趙徐兩軍山川車外。所除獨異者一節。實力有限。雖欲進戰而亦有所不能也。當此停頓時期。聯軍之宋鶴庚款乘機與粵軍林虎謀和。藉以保全實力。宋因患戰事重圍。統此疲病之衆。不足以資抵禦。此爲宋氏個人意見。其他湘軍各營。亦非盡贊同。而林虎現任所處地位。又斷難與之通。蓋林之實力。雖與宋有相當。然和之後。林比地位。不特不見增高。轉發生損壞之障礙。是又知謀水之可嘗。不過林以宋既未接洽。不得不與退讓。果自甘饒。於戰局亦安有不影響。此日。聞林和與張帥一時之由來也。刻下林宋兩之謀和已成。而三林調和一事。已完全不成問題。但情形雖如此上述。而戰事斷未易復開。蓋觀此若據若無若各軍。所謂不肯進戰者。多係出作高談闊論之意。不過藉口靜下。以爲索餉地步。是以款一到手。必發生一場戰事。以下却升家爲案。而現在形勢不同矣。各軍中之中下級官亦立志不戰。不特因本軍內聯絡一致實行。即對於其各軍。亦互訂不戰盟約。此後恐有多少款項招注。亦未必能使其進與粵軍相援。此次之所謂恐促。終於不戰矣。南路方面。聯軍自十一敗取攻勢。即日則以奪回恩平聞。連日軍界消息。亦復如是。雖向地方調查。則所謂克復恩平者。僅指軍隊入恩平境界耳。恩平縣城仍在粵軍手。縱聯軍爲兩所阻。粵軍火劇烈。故暫行勒兵。而昨崇智折給火食之命令遞下。於是全軍大憤。無論如何。決不再進一步。公推梁鴻楷林義順卓仁機葉錦龍等四人返省。與許大帥談判。要求其將財政公開。否則必須照舊發給。倘二者均不能辦到。則惟有完全歸去。而軍事之責任。諸許氏身負極重。前黃南麓繼之責任。看者說許某如有打仗。聞各軍對許

■方本仁按兵不進之原因

▲戰時延誤民不幸

北江軍事。早已喧傳要緊。趙成傑迭次告急。亦屢見諸文電。原不無關係。竊傳。何以遲之又久。始定有何等動作。以兵力計。方本仁岳兆麟并楊瀚生等部。比諸聯軍趙成傑確佔優勢。既已屯兵大原。何以不進取南雄。現據某方傳出消息。謂其不進之原因。約有三端。一因方部屢次入粵。損失已不少。即得等於已無補。所以不甚樂舉。二因林虎豹其先入南雄。總督在東江督辦。及入南雄。而東江向寂然。只欲勾降聯軍。故方亦即勒兵不進。專用勾降之法。趙成傑亦繼續被其勾引者已不少。三因趙與吳佩孚聯袂。吳已允於德發價票內撥二百萬。專爲平粵之費。何肯來擾。更有一因。吳佩孚本定因爲收粵之計劃。乃趙成傑沈吟相持。湘之馬國鎮先回桂。聞省孫傳芳本應林之請。由延平入粵。日前大埔確已預備歡迎孫軍。惟葉舉決先購等。斷不以孫軍入粵爲然。孫因不該進境。而方本仁因此亦有所得。聞現林洪業已一致先在東江自衛。兩方同時南下云。(聯錄愈延長。粵民愈受害。此不生不死兩方相持之局。不知何日可解決也)。

恩城聯粵兩軍之近況

△聯軍破壞厚平之報告

考虛傳官陳軍等語。攻入恩平捕獲。四邑影響甚大。台城軍警團聯合巡查處主任余鳳梅。以白色區恩屬。神飭稽查員余鑑和。前往恩城調查。於昨十時。余某獲恩城。將兩軍逐退。呈報巡查處。略云恩城。經廿十一日。由聯軍完全克復。陳軍蕭蘇蘇有阮朝光附設軍向那古等處退去。馬鑑長當陳軍入城時。見其聲勢頗大。故過江門乘車長崎橋行署。請兵援助。現尙未回署。縣署由梁旅長振權督辦。那會郭龍君堂聖堂橫政等處。雖有陳軍散處。剽掠滋擾。查恩城陳役。係前縣吳紹華。內應所致。白色離附近恩屬。而白沙墟有楊旅長鋪龍傳。扼要防守。與縣署有李師長海雲部。師師佈防。雖可無虞矣云云。似此陳軍真是出恩城。已可斷定。惟尙難那古等處。將有捲土重來之日。測度是屬。勉受其大之痛苦而已。

◎ 危難遇救記

寓小坡某舖店樓上有一女子係某埠仔之落難新花也
正值春雨如膏而深紅之時發狂峰風劇烈臨下而疾風
兩屬抽抽無勢而危在旦夕先時在學仔通前多豐樂
後到叻亦歸幸其母與舊醫院分房者醫術精熟此者腹
痛見哥曾食一罐危少婦因是而召醫之式則而食丹藥
藥共知者檢到而圖藥車衣店原之餐妙熱心腹經
刻神按脈未完而脈乎叫痛知覺昏迷兩側而食金磚周
馬肥滿道之妻在病院經日失口半夜急召診治或主天
而食大馬路吊橋頭側裏邊順順或陳君照治同中某君
患此重之嘔吐診症亦不能癒食三劑即愈

飲酒吸煙人確要注忘

喉爛人之病當因腸胃受積片所釀消化力弱大便艱難
 以致變生百病或不眠或血毒若飲酒無節過飽等
 五天服一次每次服兩錢胃丹二錢開日神效除喉爛
 常用之藥宜化丹不寒不燥無平老少皆合等症
 皮膚血熱 頭痛牙痛 遍身困倦 飲酒痔瘡 品
 仁忍 花柳未清等症極便式可作大矣用

破天荒空前 未有之 內外科聖藥

市上所售藥油內外科之藥不知凡幾大抵中藥治內
則偏於治外求其如黃金油之真藥內外兼治以修補牛
或家庭之良藥者請買此藥其所以是於外利而不
能治內者皆由外利之藥多爲猛烈毒害之品所致
對於體內亦無不能取效而且其價其具於體內者必
半數清淨之和平不獨居多以此等藥治外利則適得其
誤於事惟黃金油則可謂爲天造之內外科兼治之良
油保得製藥之法且又不寒不燥無毒若常存此油於
家雖遇身腫不腫或皮膚疥癩等病即用此油或搽或食
自能重潤化毒驅化無餘故此油真便則常備無損親和
情願片治通之依以我藥中祿爲可憐漢且所費無多病
斷身之新寶也此油專治皮膚癩癧 驅風止癢 嘔吐
牙痛 花柳毒瘡價二角半四角銀錢五分能止牙痛
吐肚痛但牙痛者先舉頭痛散力後搽此油於牙齒
頭痛散限 此散專治頭痛兼治牙痛牙痛喉痛噴
痛不靈 燥用湯包蘸實藥時送飲
牛點見功 聖明買藥者請底頭總散每包八占

代賣
 大馬路德昌棧長春堂錦仔兩德安堂
 吊桶圍古友軒蘇木街廣益吉昌萬安和
 生棧保滋堂余仁生德安公司二馬路
 寶同春太和堂元堂小坡美芝律

葉奇可專醫內傷痰火 兒科產後

舖在海山街四拾大號

英一千九百廿四年一月十九號

本公司製

雙圓雙獅球嘜紅毛灰物質精良重量充足價式低廉貨物接續源源密運有此種特色故大受各界歡迎諸君光顧請至玉平路華申律門牌五十八號本公司寫字樓接洽可也此佈 電話三百廿九號
 滙吳岩明有限公司敬啟
 英一千九百廿四年七月八號

民國十三年六月廿八日



總代理處美隆洋行

A black and white illustration of a woman in a long, flowing dress sitting on a wooden bench. She is looking down at her hands, which are resting on her lap. The style is simple and graphic, with bold lines and no shading.

醫家以風濕之可畏即古時
 之關風亦未有益於此者蓋
 醫能通清濁一症其苦甚矣
 常夜切臥不勝痛楚最奇者
 頭頸連延之際即「世界」
 之大蓋無他惟風濕之症
 隨手執物無不覺其得宜
 在背而痛之其劇今有半
 獨立之方者即乃著
 此藥以治風濕之症而
 凡患風濕者已以此藥所治者
 者其數已不可勝數而用此藥
 之理有兩信證不難者有背脊
 將疑者一經知症痛之使痛
 皆消於其背脊已此方醫治風
 濕之要方
 請即購一瓶以少許之藥於手
 中在患處磨擦兩處立見痛減
 如幻術
 此藥在英國倫敦市街第

英一千九百廿三年十一月十五號

以科學做基礎的（共產主義、實地科學主義、他的根本理論。就在資本論和唯物史觀裏面。與共產主義對立的一派。是（無政府主義）、前派至巴枯寧才於經濟的政治方面。成一主義。共產主義與無政府主義。除了廢止資本私有（相同外。其餘差不多都是相反。一個主張個人不能自由。一個主張個人絕對自由。這方面主張建設一個強國的政府。那方面主張廢除政府。（王爾特社會主義）主張經濟組織由（行會）（Guild）管理。政治組織由國家管理。（國家社會主義）是復羅克斯共產主義分出來的。但它的主義。又與共產主義不同。它主張勞動者與資本家携手。主張階級會政策。建設民主政治的政府。（工團主義）主張階級戰爭。但是不要國家及政府。

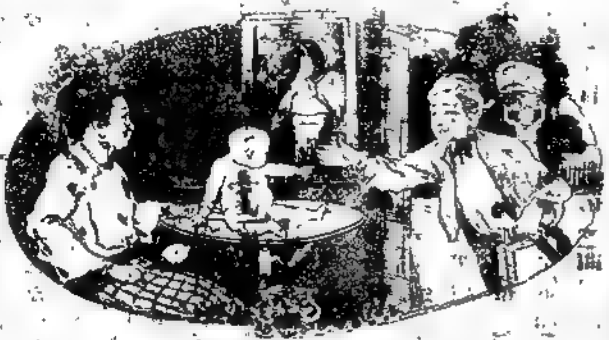
我和伊，坐在池旁，——仙小亭的石欄上，——默兒廊下，幾
些野蕘花，在欄間如錦，——我笑對伊說：「那花兒的香，

全片中情節實屬及奇異者三人：爲片全

行為。耶穌他們教訓他們，做一個

也許可以使他們有所感觸。

行發總光仰度印
房藥大標虎堂安永
識謹約文胡人主



之而喜其子亦至樂一室中隨處皆是春光也

由萬福通法各屬及馬來半島各埠

總發行星加坡廈門街一百十四號仰光永安堂分局胡文虎啟

○誌功不忘
... (text continues) ...
之花紋即其妻乃出極欣喜至高興
之聲答曰此非花紋乃中國字也
其字雅何即萬金子是其取費則因
初此子時適君外出妻偶沾風寒
四肢厥逆人事不省幾不可救藥
其時幸有隣人以虎標萬金油將妻
遍搽週身兼給食少許其病遂失
妻分醒時問明前因始知當時若非
賴有萬金油則僕母子二人早不知
葬身何處矣故追溯厥功不敢或忘
遂特將萬金子二字刻於子身使彼
知萬金油乃其第一之父母其夫聞



茲將菓子露多種以便採辦
賜顧格外歡迎
櫻桃露 克露露
價列
大枝七角半 小枝四角
每枝須押按銀一角代購後將
銀交送領回銀如數

Fraser & Neave Ltd
SINGAPORE

SCRINA THEATRE

演晚即



WACISTE
STROKIDAN

Gaiety Picture Palace

戲影電新牙前
三密友
瑪利之情史
新笑畫
慶賀夢
三密友
小坡芒菓園才德豐
英一千九百廿三年二月一號

◆ 惠 注

福壽公司專理火燭
及洋面保險生意價
格相宜賠償快捷
諸君光顧請移玉至
鳴吉實得力門牌壹
百一拾七號至一百
一拾九號
一千九百廿四年
九月十五號

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore



茂園茶莊公司啟
民國十二年八月廿六日

美女牌
葡萄乾

A. Clark & Company
新加坡總經銷

第一補血妙品



SUN-MAID
SEEDLESS
RAISINS



司公乾菊西國美

買購店商大各人唐由司
啓謹司公怡羅吉級

孫周暗門中之閩局

□ 潭方軍隊移動之展開

人。到船預預開。經船夥喚起。至本日船中預備
可飽時。搭客紛至參來。約二百餘人。貨件亦多。
是時搭客中有十餘人。操粵音。或袒露赤膊之隔壁。
或袒胸露腹近之游離。或佔售後船之出入口。
或散坐茶面各處。舉止可畏。船夥以乘客多由順
安棧夥計帶來。即聚夥該夥說。聚此輩似非善類。
不放重價承辦。必欲殺。非汝等擔保不可。該機
夥慨然允諾。願擔保一切。船夥夥終不安心。仍
其驚駭。故就該船客中。選出幾名善於輪。寬於臥床
之下。搜出手槍六枝。均已實彈。並見事已敗。準
備脫逃。當由船夥分給戒嚴。並囑令傍船各小舟擺
開。一面遣人登陸報警水上警署署。官紛擁護。有
盜四人跳下背賣以物之小舟。因此重聚坐臥。船夥
警見。亟催舟前進。卒以岸上捕獲四盜。先送至英
領行看守。一面飛報水警署署。是時船中餘盜紛紛
拋棄手槍降落。被某乘客擊斃一盜餘盡失槍。便
離門跳出一小皮箱。狀甚沉重。乘客大嘩。更怪為

人 類 學

(重刊) 據漳州來電云。日來匪徒紛紛往漳浦雲霄等處安大面。向粵邊一帶佈防。前報已屬詳者。已遭敵艦之擊。李友廷一旅。隨本將於日前移駐。此項軍事行動。被一華人偵知。約可分三路進攻。一襲林世巴軍營和。林世巴軍營。經偵知後。即向廣東方面撤退云。又一襲潮州軍營。之江津也。實與省軍對有條件。且由周蔭人等擔任軍餉十五萬元。故粵軍乃將連汀等縣攻地佔領。悉數調集省軍。不獨粵軍食料而肥。竟不耗糧。洪和尙大怒。延有募兵入關尋仇說。與粵軍商計。盼全派兵防辦云云。究竟兩說孰是事。未敢臆斷。惟軍事進展之款。應不易加以阻會。而接有一卡爾消息。謂陳興永嗣近來連派代表數人。專向粵軍求。請得粵軍發給委任書云云。是故兩說。此次軍事行動。粵的責任。仍須連派修方之態度如何爲斷。目下張博芳離廈。向宋十分明確。因此種軍事行動之目的。亦仍在宋可明斷之間云。

又聞該報日前曾載過沿江對廈之防軍。乃近久自漳派隊數百人。踞獅山而中港口之顏色。一面又派別隊運石裝填海塗等處以防云。

破獲海盜之續聞

一。不遠數千里。即主其謀。由是事已昭然。一。盜匪一重。然按分頭查緝。凡有小劫。以及販賣支平者。均加以看守。其中有溫州籍。警人。與快警人之童子。及一歌姬兒。溫州少年。亦均被夥所擄。雖加看管。統計獲匪銀五元。監安機夥州人。及盜犯九人在船。宋某。水警員陳。著率警到。除將已獲盜犯捕拿外。再行搜檢。始即將盜犯等。及捕獲解之短船大犯。一併解獲。解送水警署而去。計獲銀數小時。直至上午十時許。萬江輪始行駛出港云。陳少君署員。即將該盜及擄犯。押到水上警署訊問。據該盜供稱。若輩係失與部。奉命借明長甘某來廈捕魚。因在彼無與可捕。故擬將甘某江擄去。聞所擄明長甘某者。安在。盜供甘子船風中忽失所在。聞若輩為何人。亦稱難述。或謂子姓。或曰稱爲通。或曰稱爲擄長云云。據擄出委任狀電報。據軍機。訊問已畢。由署以電話知警署督察處。該中督。據派陳隊長帶兵前來。將該盜及嫌犯併解交司令部軍法處嚴訊云。據聞該盜銀數多。近日午後有口操。書之客登人到大歐洋行。購船票八張。聲稱欲乘坐交通九番等。當買票時。狀極包羞。買後向陳找取小洋七角。竟慌忙不取而去。大販買票附少。疑係海盜餘黨。宜以電報告知該洋行。及風水警署報告。請派警緝回下船搜捕。

肝膽發生後。記者特往探行查驗實情。據該行人員云。去年十二月。當該輪滿海盜劫以後。本行各船夥。異常痛心。每見形跡可疑之客。即加盤詰。防備甚嚴。昨晨九日。有口操汕頭音之旅客。經

當時兩軍互爲之海盜。果創。鉅款盜之匪徒再創。實已慘然若此。查和親東王請饒。俾獲番牙轉商。現已據情呈報。請牙領事。請轉咨海軍司令部。嚴密研究。知錄。馬星表與次。

(未完)

捐數目

生記號樂捐六十元
存興樂捐五十元
豐順源樂捐五十元
振德昌樂捐五十元
卓得昌樂捐四十元
和及君樂捐三十元
豐春號樂捐三十元
益隆盛號樂捐二十元
人功祥泰捐三十元
心合聚捐三十元
望合號樂捐三十元
合安發樂捐二十元
義珍昌樂捐二十元
錦茂昌樂捐二十元
廣南昌樂捐二十元
永捷者樂捐二十元
卓成昌樂捐二十元
通泰昌樂捐二十元
仁福昌樂捐一十元
萬利昌樂捐一十元
山丹香藥捐一十元
月君樂捐一十元
貴客樂捐一十元
謝壽昌樂捐一十元

計四十八條共銀一千二百一十一元正

總上共一百二十一條計共捐銀一萬八千九百六十六元

民國十三年六月廿三日

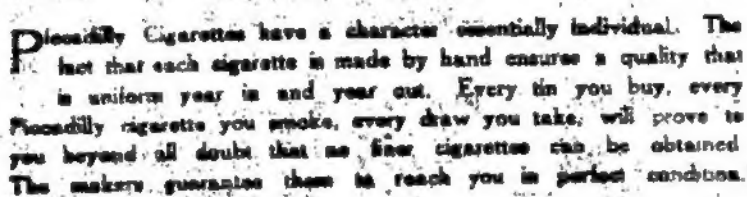
捐款均係實姓故省去數字

影像應用品等

◁ 司公限有瑞錦 ▷
L. Y. SWEE COY., LTD.
門牌七十五街新嘉坡
57, Cecil Street, Singapore.
電話三百五十三號
Phone No - 530

埃士堡白熊 罐頭牛標乳油

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.
Singapore.



Manufactured by the Messrs.
ALEXANDER HOGUSLAVSKY, LTD., 22, PICCADILLY, LONDON, ENGLAND.

英一千九百廿四年一月一號

零沽 每角七枝
每枝占半

亞力山達煙捲有限公司謹啓

嘉地里香烟真美味醇用人手捲造
知色劃一週年如一經試嘗便知其
烟味之香醇烟色之黃潤裝璜之美雅
矣本製造人敢担保其物質全無霉壞
之虞

◆碧嘉地卑藍牌香煙廣告

△用禾金尼亞煙葉製造

韋廉士大醫
生紅色補丸

小兒暑大之保障

雷德要自己製片於家中
平時著手係小兒驚風之時海
和腸胃有風感受或霍亂風瀉
痢疾等出症愈速而往往愈顯
驗內有性命之憂法極精妙立
全愈因以上諸症要自己製片
正是藥對真方也在暑天已曾救
治千萬小孩之生命與北京馬街
口於摩西號金福侯先生來雷云



小兒之夫... 之嬰孩自己... 相知乃... 若夫今竟... 藥... 遠... 德... 華... 動力在內

閣下曾患胃病否

諸君張平君有經驗彼曾患胃弱不化之症由韋廉士大醫生紅色補丸之功乃

胃弱不化疼痛等狀幾乎無人不想而當暑天尤甚思慮其病其

食後飽腹胸悶昏沉欲睡且至頭痛嘔吐於此身性虛弱必致性熱

不濟也故凡因血弱如本所致者且暑天更甚其法作藥用韋廉

士大醫生紅色補丸如增其

血液使下液強健有力可也

否則立即便消化有序胃

納增進神清氣爽夜睡安

具故因血健則腦動亦健通

身有力矣即如浙江省通

慈員新江省長公署路

韋元先生自東鎮温州來

二區人素體羸弱自本城

選為省議員後政事各件

昨往來事務紛繁體力愈覺

不支時患頭昏目眩胃不消

化等症雖經延聘中西醫調

治百藥無效幸聞人有介紹韋元先生在省垣供職軍醫曾服韋廉士大醫生

紅色補丸治愈相同之症特囑人購服一瓶未幾覺精神煥

面色紅潤續購半打諸恙盡消現下體格強健體力強健飲水畢覺年

廣士大醫生紅色補丸之力也感德之餘無任函謝此鳴謝韋廉士大醫生紅色補丸

凡體質虛弱者均宜服或直向總經銷處或向各街藥店士醫生藥局函購均可一鳴謝

元亦無憾大藥八元郵力在內




啟者粵東潮陽境內隆興棧火磨所出之香
米向已馳名遠近現今叻中米市咸推
此庄爲最蓋其米粒均係粉西施名號與
粵東龍圖勻色潮及德源潤面且香甘
同一米量而此米所得之華比別處爲
多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來
叻向來僅由十八間吳祥和一家運并無
託他人批更精益求精與別處別以兩無
諸君之垂愛愛特將官屬商標內當地
府註冊聲明意無件轉運通知俾有射
利之徒以低價真或低作本棧商標或
本棧米號或以仿佛相類之標圖圖混
特將此商標圖式刊明廣告如有以上各
情弊本棧定當控究倘 諸君子得知其
低所在前來報明引獲亦必不吝重酬合
聲明各宜自諒特此廣告

民國十二年四月廿九日

●各貨行情一覽

各貨行情一覽	
國產馬鞍上	一十元
又中	十元
老律馬鞍上	二十元
又石	一十一元六
砂撈越白椒上	三十二元五
又無椒上	一十三元五
佛島椒上	一十五元
又中	一十三元五
坤甸白椒上	三十一元五
又無椒上	一十三元
日廠	二十一元五
本坡馬鞍上	十七元五
銀行	十七元五
標上	二十元五
又馬鞍上	一十四元
一號神干	十二元二五
二號神干	十一元七
三號神干	十元
本坡頭教粉上	五元八
又粉上	五元二五
新坡頭教粉上	五元七
又中	五元二五
蘭蘭頭教粉上	五元
標粉	十元七五
幼粉	十一元六二五
一號花糖乳	四角二占五
一號白糖乳	四角三占
二號花糖乳	四角零五
三號花糖乳	三角七占五
吧那頭座上	三角八占
一號鹿片	四角一占
二號鹿片	四角一占
一號鹿骨管開價	二十一元五
二號赤蜜甘蜜價	三十三元
三號赤蜜甘蜜	三十三元
烏甘蜜行開	十三元七
又甘蜜土庫出	十三元五
廿二號想花糖每担	十元五
二六號想花糖每担	十一元二五
四十四號幼花糖每担	十二元四
本坡和豐號油小罐	二十一元五
又豐盛號	二十一元
本坡大興土油每箱	五元九
雜標土油每箱	五元六
日標土油每箱	五元四
雷標土油每箱	五元五
金標土油(5)	五元五
王標標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八
蘭標土油每箱	五元五
吉盛江沙	三角
丹標白片每磅	二角七占
神標學兒圖冬上	十元二五
又標糖	十元
聯越兒圖冬上	十元
又標糖	九元五
區標學兒圖冬上	十一元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十三元
一號水牛皮每担	四十六元
二號水牛皮每担	四十七元
一號鹿皮每担	五十八元
一號鹿皮每担	五十二元
水牛角每担	三十二元

元花 澤聖 堂藥 本藥 四大特色



(一) 功效神速 藥力醇厚一日見效服後并無痛苦
凡花柳連年近日輕重各症無不脫効

(二) 不墜不瀉 以藥力除其毒質及培其元氣不獨不
墜不瀉兼能活絡服他藥尤為穩妥者

(三) 預防花柳 凡涉足花叢者鮮不害其毒故多有先
行購服以備不虞咸稱之為花界保險

(四) 價值低廉 花柳丸每瓶七角計光十服可用五日
白濁丸每瓶六角計十二服可用六日

元澤堂主人李潤生謹識

鹿能
石叻
羅會豐商店總批發



拔毒藥膏 癰疽藥丸
生肌藥膏 癰疽藥膏
婦科藥丸 清補瀉

22-23-24

鳴謝大甲街門牌一號註冊假牙

十二月十一日廿三日

譯中 譯正 主編
吳克儉 主審

龍溪

[illegible]

國平人之保險
 險並保麼多車
 賠償則快捷
 公道保費按最低
 水火

水火

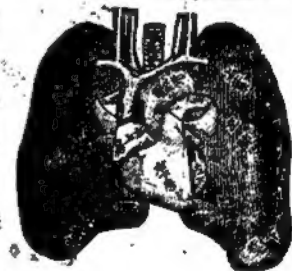
武老煙金銀



每瓶大洋一元
每打十元
批發格外克己

元曰：凡食生麋赤鯪魚黑鯪魚
鴨蝦蟹等發毒之物

凡致痛之起甚夥有由感冒而致傷胃者有由傷食而入
致者則經絡失傳藥毒而致者則深源所調色毒入注之
症是斯症也即古醫云傷乎痛史實有也治之之法用
湯劑而置之而已用藥水則淨之而已惟用丸散藥方俾
留功効俾大自可破諸攻病所患乎痛症惟是治斯病者
往往有結毒閉塞甚至有潰爛腐敗之患其由治不得法
厥有斯弊本主人悉心研究得懷中神最善之方而藥
對是丸無論遠年近日之症凡有毒入筋骨以致周身
痛舉動艱者流注腫痛或至左右癱瘓諸患一服此丸
則一二瓶重則三五瓶即霍然全愈無結團潰害之憂
此丸出世以來暢銷中外靈驗尤名余曰獨聖老母神
各種藥品雖無入藥效者而遇此後尤為靈驗也應曰
妙之良藥乎依法列明功效此至所至



鸚鵡 羅聖 士藥 醫水

肺爲司呼吸之官上連氣管下連心肝爲一身命脈之原呼吸出入之至緊毫不害而肺膜亦最嬌嫩稍燥則見乾焦咳嗽痰壅則寒傳氣湧錫或噎胃山嵐之不正之邪風濕痺症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成爲老疾日夜不能氣不下行肺氣日虛久且變爲勞損補肺補痰失血破金顏色青黃陰虛火熾其能名狀也蓋肺病皆由肺膜損壞而生此藥考訂精審確係與肺膜性質相應此藥立即復元未傷者服此藥永無傷損肺藥中最精最美者也願諸君留意焉



夫欲補之症皆有其元陽傷此乃男子之通病也遇受病者不
得長方藥者有及無妙藥所以凍瘡相隨陰陽之品乃藥中
決其止渴之品也補精解虛男女體弱伊油身虛強固在補血
學要固本止老少種子之術由來也若先天不足後天虧損
必心欲過勞天伸耗竭以至神昏眼花腰痠腿軟步履艱辛
斯症者以爲醫藥罔效故舊聞天今本醫室特心煉製藥丸
專育中藥酒本片開之故舊聞天今本醫室特心煉製藥丸
或合以度靈藥晶化其治法正固不無操持而服之其功
甚老還童之功早治秋經無並及一切虛弱等症後益益益
之補精精神延年益壽無諸諸病老人青年弱症速試一補神
本元培厚活潑生機操券可保無倫何種補品尚未有此之功
效真益壽之靈丸補身之寶筏謂云贊天地之化育易日本元
足以贊事惟此育中寶身靈藥千不信請嘗試之經驗者所贈
保證書多不勝載繼以進來人乃能道其詳

每打一十五元 批發特別克己

總代理

會豐商店